Skater Hockey / Inline Hockey — Match Sheet / Spielbericht / Rapport de jeu / Rapporto di gara

Team / Mannschaft / Club Società	League/Liga Ligue/Lega
CLUB 1 Léchelles Coyotes	JNR
CLUB 2 Aumont Loggers	JNR

Lieu / Ort / Location / Luogo	Léchelles	Date / Datum / Date / Data	06.12.2017
Start / Beginn / Début / Inizio	20:15	End / Ende / Fin / Fine	22:00
Match Number / Index / Spiel-Nr / Indice di gara	JN123		
Championship / Meisterschaft / Championnat / Campionato	X	Friendly / Freundschaft / Amical / Amichevole	
Tournament / Turnier / Tournoi / Tomeo		Cup / Pokal / Coupe / Coppa	
Other / Sonstiges / Autre / Altro		Spectators / Zuschauer / Spectateurs / Spettatori	51

	No Card / Liz. / No Lic. / Tess.	Surname / Name / Vorename / Vorname / No Lic. / Tess. / Prénom / Nome	Signature / Firma / Unterschrift
Time Keeper / Chronométreur	2252	TONDO Patrick	
Official scorer / Marqueur	3020	LIMAT Joy	
Referee 1 / Arbitre 1	1391	ISELI Nicolas	
Referee 2 / Arbitre 2	9032	GULDIMANN Cyril	
Tech. Director / Directeur tech.			

RESULT

PERIOD SCORE / ZWISCHENSTAND / INTERMEDIAIRE / INTERMEDIO	CLUB 1	CLUB 2
1 Time / Drittel / Tiers / Tempo	1	0
2 Time / Drittel / Tiers / Tempo	2	0
3 Time / Drittel / Tiers / Tempo	4	1
Overtime / Verl. / Prol. / Sup.	0	0
Penalty / Rigori	0	0

FINAL	CLUB 1	CLUB 2
	7	1

Winner / Gewinner / Vainqueur / Vincitore: Léchelles Coyotes

CAPTAIN 1 — Signature / Unterschrift / Firma

CAPTAIN 2 — Signature / Unterschrift / Firma

Referee Comments / SR-Bemerkung / Remarques arb.

1 Léchelles Coyotes

Nr. / No.		Surname / Name / Nom / Cognome — Forename / Vorname / Prénom / Nome	Card / Pass Lic / Tess No	Time / Zeit / Temps	G	A	T	Time / Zeit / Temps	G	A	T
13	C	PAGE Léo	4001	16:41	11	3	1				
3	A	DE GOTTRAU Florent	3075	25:48	13	87	2				
1	G	PITTET Jérémy	9018	36:39	96	11	3				
	G			47:15	11	3	4				
9		GOBET Simon	3684	48:49	87	13	5				
11		BOSCHUNG Chris	9020	49:24	96	11	6				
15		BALTISBERGER Mathis	3225	59:51	3	11	7				
17		DESPONT Bryan	3686								
71		CUDRÉ Nathan	3702								
98		MICHEL Frédéric	3227								
87		KISSEL Joey	17107								
96		POCHON Jonas	3221								
89		WAEBER Florian	9022								
28		GOMES Lenny	17022								

COACH	Surname / Name / Nom / Cognome — Forename / Vorname / Prénom / Nome	Signature	3232
	CARREL Romain		

TOTAL 7

TIME OUT X

Penalties / Strafen / Punitions — Time / Zeit / Temps	Nr. / No.	min	On / Ende / Fin / Fine	code
09:49	89	2	11:49	B1
12:35	89	2	14:35	G1
12:51	9	2	14:51	D
17:32	17	2	19:32	H
19:32	17	2	21:32	B2

TOTAL 10 min

2 Aumont Loggers

Nr. / No.		Surname / Name / Nom / Cognome — Forename / Vorname / Prénom / Nome	Card / Pass Lic / Tess No	Time / Zeit / Temps	G	A	T	Time / Zeit / Temps	G	A	T
66	C	FAUGUEL Marion	16749	41:45	68	89	1				
96	A	SAVARY Valentine	3614								
79	G	PECLARD Hugo	2886								
	G										
37		VOLERY Simon	16770								
70		BROYE Maxime	2979								
68		GRIN Tristan	3714								
71		HUBER Arthur	16750								
97		COTTING Guillaume	3698								
77		FENU Valentin	17132								
89		BOUTE Théo	3694								

COACH	Surname / Name / Nom / Cognome — Forename / Vorname / Prénom / Nome	Signature	2591
	NOËL Anthony		

TOTAL 1

TIME OUT

Penalties / Strafen / Punitions — Time / Zeit / Temps	Nr. / No.	min	On / Ende / Fin / Fine	code
02:54	37	2	04:54	H
25:12	70	2	25:48	J1
27:19	71	2	29:19	K1
36:18	37	2	36:39	K1
55:55	37	2	57:55	C1

TOTAL 10 min